



Map
inside



visit
FJØRDLANDET

Roskilde · Lejre · Frederikssund

THE OFFICIAL TOURIST GUIDE



Velkommen til Fjordlandet

Med fjorden i centrum har Fjordlandet huset verdenskendte vikinger, konger og rocklegender gennem 1.000 år. Rejs forbi UNESCO Verdensarv, originale vikingskibe og Danmarks største vikingehal.

Smag de lækre, økologiske fødevarer og fald til ro i Nationalpark Skjoldungernes Land. I Fjordlandet er der oplevelser for både store og små - helt tæt på København.

Welcome to Fjordlandet

For over a thousand years, Fjordlandet has been home to world-famous Vikings, Kings and rock legends. Travel back in time and see a UNESCO World Heritage site, original Viking ships and Denmark's largest Viking hall.

Taste delicious, organic food and relax in the Skjoldungernes Land National Park. With the fjord at its heart, and close to Copenhagen, Fjordlandet has lots to do for people of all ages.

Willkommen in Fjordlandet

Das Fjordland, seit 1000 Jahren Heimat von Wikingern, Königen und Rocklegenden, beeindruckt mit einem UNESCO-Weltkulturerbe, originalen Wikingerschiffen und Dänemarks größter Wikingerhalle.

Genieße regionale Bio-produkte und erhole dich im Nationalpark Skjoldungernes Land. Ein Erlebnisparadies für Jung und Alt - und das alles in der Nähe von Kopenhagen.





Close to Copenhagen



Copenhagen - Fjordlandet: 30 min.

-  **12 Museums & Galleries**
-  **34 Outdoor**
-  **59 Events & Shopping**
-  **69 Restaurants & Cafés**
-  **83 Local Produce**
-  **89 Hotels, BnB & Camping**

Gå i de lokales fodspor

Find den guide, der passer for dig under "lokale anbefaler", og oplev skønne steder, du ikke anede eksisterede, som fx Musicon, Mysselhøj eller Skyllebakken.

Følg os på Instagram for mere inspiration.


Walk in the footsteps of locals
Find the guide that can help
you discover beautiful places
you didn't even know existed.

Follow us for more inspiration.

Wandere in den Spuren der
Einheimischen. Finde deinen
perfekten Guide und entdecke
versteckte Schönheiten.

Folge uns für mehr Inspiration.



 [visitfjordlandet.dk/
lokale-anbefaler](https://visitfjordlandet.dk/lokale-anbefaler)



 [visitfjordlandet](https://www.instagram.com/visitfjordlandet)



Et vikingeventyr

Fjordlandet er proppet med ægte vikingehistorie. Følg vores guide til en levende vikingoplevelse midt i vikingetidens magtcentrum.

Fjordlandet is packed with authentic Viking history. Follow our guide to a viking adventure.

Das Fjordland ist voll von echter Wikingergeschichte. Folge unserem Guide zu einem lebendigen Wikingererlebnis im Zentrum der Wikingermacht.



Guide to a Viking Adventure

Uden skibe, ingen vikingetid

Without ships, there'd be no Vikings.

Ohne Schiffe keine Wikingerzeit.

The Viking Ship Museum p. 15



Spis som en viking

Dine like a Viking.

Essen wie die Wikinger.

Cafe Knarr p. 80



Start med sagnet om Skjoldungerne og Odin

Start with the legend of the Skjoldunge dynasty and Odin.

Beginne mit der Sage von den Schildjungen und Odin.

Lejre Museum p. 20



Find sporene efter vikingekongens grav

See traces of the Viking kings' graves.

Entdecke die Gräber der Wikingerkönige

Roskilde Cathedral p. 13



Oplev vikingernes gravplads formet som et skib

See the Viking ship-formed burial ground.

Entdecke die Wikingergräber in Form eines Schiffes.

The Stone Ship, Lejre Museum p. 20



Mød vikingerne på markedsdagene

Meet the Vikings on market days.

Triff die Wikinger am Markttag

The Viking Settlement p. 25



Og nu ... action: Oplev, smag, prøv selv

And action! Experience, taste and try it yourself.

Und jetzt... Aktion: Selber erleben, schmecken, probieren.

Land of Legends Lejre p. 21



Festlig finale under åben himmel

An open-air celebratory finale.

Feierlicher Abschluss im Freien.

Frederikssund Vikingespil p. 25



En kongelig tidsrejse

Gik du glip af den officielle fejring af Danmarks nye konge, Kong Frederik X? Bare rolig, Fjordlandets kongelige højdepunkter venter på dig året rundt. Tag med på en royal rundrejse gennem mere end 1000 års Danmarkshistorie - fra de sagnomspundne vikingekonger til kongernes sidste hvilested.

Did you miss the official celebrations for Denmark's new King Frederik X? Don't worry, there's lots of royal history waiting for you all year round in Fjordlandet.

Hast du die offiziellen Feiern zur Krönung des neuen dänischen Königs, König Frederik X., verpasst? Keine Sorge, im Fjordland gibt es das ganze Jahr über königliche Highlights.



See timeline here



Fra 400 f.Kr.

Gl. Lejre – Konger med gudeblod i årene

I istidsbakkerne i Gl. Lejre finder du sporene af Skjoldungerne, Danmarks første konger, når du går rundt mellem resterne af den originale Kongehal og en af Danmarks største skibssætninger.

From 400 BC

Gl. Lejre. – Kings with the blood of the gods in their veins

In the ice age hilly landscape, traces have been found of the mythical Scylding kings – the first Kings of Denmark.

400 v.Chr.

Gl. Lejre - Könige mit Gottesblut in ihren Adern

In den eiszeitlichen Hügeln gibt es Spuren der mythischen legendären Könige, Dänemarks ersten Königen.

Danmarks største kongehal i Sagnlandet Lejre

Sæt dig om bålet eller på kongens højsæde i Danmarks største hal fra vikingetiden med udkæringer og figurer af de gamle guder overalt. Her mærker du stemningen fra vikingekongernes tid helt tæt på.

Fra 800 e.kr

From 800 AD

The Royal Viking Hall
Experience Denmark's largest royal hall from Viking times that has been recreated following finds in Gl. Lejre. Here it's easy to imagine Beowulf fighting the monster.

Aus dem 8. Jahrhundert
Die Königshalle

Erlebe Dänemarks größte Königshalle aus der Wikingerzeit, die nach Funden in Gl. Lejre nachgebaut wurde. Stell dir vor, wie hier einst Beowulf gegen das Monster gekämpft hat.

Fra 1200-tallet

Jægerspris Slot – et af Danmarks ældste slotte

Det var kongernes jagt- og lystslot i 600 år, fra Valdemar Sejrs til Frederik 7, og blev siden Frederik 7. og grevinde Danners private bolig. Mærk suset fra de kongelige gemakker, som er indrettet af grevinden selv.



Aus dem 12. Jahrhundert
Schloss Jægerspris

Schloss Jægerspris war 600 Jahre lang das Jagd und Vergnügungsschloss der Könige. 1854 wurde es zu Frederik 7. Privatresidenz.

From the 1200s
Jægerspris Castle

For 600 years, Jægerspris Castle was a royal hunting and pleasure castle. It later became Frederik 7 and Countess Danner's private residence.



Kongeegen, Danmarks ældste

Du kan gå fra slottet ud i skoven og opleve Danmarks ældste egetræ, ml. 1500-2000 år gammelt. Det siges, at Frederik 7. til hest søgte ly i det store, hule træ.



From the 1200s The Royal Oak

Visit Northern Europe's oldest oak tree. It is between 1500 and 2000 years old! It is said that Frederik 7 and his horse sought shelter in the hollow trunk of this large tree.

Aus dem 12. Jahrhundert Die königliche Eiche

Die königliche Eiche ist über 1500 Jahre alt und ist Dänemarks ältester Eichenbaum. Es wird gesagt, dass Frederik 7. und sein Pferd in dem großen hohlen Baum Zuflucht suchten.

Fra 1200-tallet

Fra 1500-tallet

Skoemagerkroen

Sulten? Så kan du nyde et måltid på Danmarks ældste, kongeligt privilegerede post- og diligencenkro fra 1521.

From the 1500s Skoemagerkroen

Enjoy a meal at Denmark's oldest inn with that was given the status of royally privileged post and diligence inn in 1521.

Aus dem 15. Jahrhundert Skoemagerkroen

Genieße eine Mahlzeit in Dänemarks ältester königlich privilegierter Post- und Postkutschengaststätte aus dem Jahr 1521.



Kulhuse

Besøg også den lille havn, hvor Christian 4. anlagde et "kulhus" for at sejle trækul fra de store skove i Jægerspris til hans slotte i København, og tag en tur med Kulhusefærgen.

Kulhuse

King Christian IV established this harbour so wood could be sailed from the large forests in Jægerspris to his castle in Copenhagen.

Kulhuse

Christian 4. baute einen kleinen Hafen und ein "Kohlehaus" auf dem Gipfel von Hornsherred, damit die Holzkohle aus den großen Jægerspris Wäldern zu seinen Schlössern in Kopenhagen gesegelt werden konnte.

Fra 1500-tallet

Opført 1175, stadig i brug

Roskilde Domkirke – det sidste hvilested

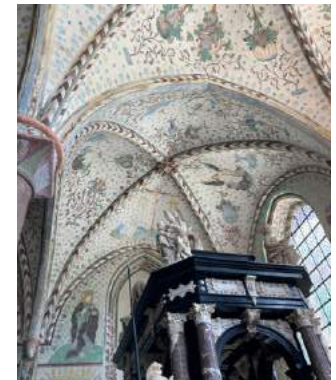
Afslut rundrejsen i Roskilde Domkirke og oplev hvor 40 konger og dronninger er begravet i overdådigt udsmykkede gravkapeller, fra Margrete 1. til Frederik 9.

Roskilde Cathedral – Built in 1175 and still in use

From Margrethe I to Frederik IX, 40 monarchs are buried in the elaborately decorated burial chapels.

Dom zu Roskilde – Erbaut im Jahr 1175 und noch immer im Betrieb.

Von Margrete 1. bis Frederik 9. sind 40 Monarchen in den kunstvoll verzierten Grabkapellen begraben.





Museums & Galleries

With its 1,000-year history, and as the birthplace of the kingdom of Denmark, Fjordlandet offers world-class sights and attractions – from Viking monuments to the UNESCO-listed cathedral, countryside castles, outstanding museums and local galleries.



Roskilde Domkirke

Kom med på en kongelig tidsrejse gennem 800 år. Mød 40 af Danmarks konger og dronninger i smukke kapeller og mørke krypter og find roen under de høje hvæl. Domkirken er Nordens første gotiske bygningsværk og på UNESCOs Verdensarvsliste.

🇬🇧 Take a royal journey through time. Encounter 40 of Denmark's kings and queens in beautiful chapels and dark crypts, and seek peace and quiet beneath the high vaulted ceilings. A visit to the cathedral, a UNESCO World Heritage Site, is like a time travel 800 years back in time.

🇩🇪 Eine Königliche zeitreise. 40 der Könige und Königinnen Dänemarks wurden hier in wunderschönen Kapellen und dunklen Krypten beigeetzt. Der Dom spiegelt 800 Jahre Geschichte wider und steht auf der Liste des UNESCOWelterbes.





RAGNAROCK

Se, lyt og dans jer gennem fortællinger fra syv årtiers rock og pophistorie. Slå jer løs på hele Danmarks rockmuseum, og mød Otto Brandenburg, Natasja, TV-2, D-A-D og mange flere af de kunstnere, som gennem generationer har skabt soundtracket til opbrud og fællesskaber, fankultur og ungdomsliv.

🇬🇧 See, hear and dance your way through stories from seven decades of rock and pop history. Find out more about the Roskilde Festival, Northern Europe's biggest festival, chill out on the gigantic record player and get in front of the mixing console where the greatest hits were created.

🇩🇪 Siehe, höre und tanze dich durch Geschichten aus sieben Jahrzehnten Rock- und Popgeschichte. Komme dem größten Festival Nordeuropas, dem Roskilde Festival, nahe. Begleite uns vor dem Mischpult, wo die größten Hits gemacht wurden und entspanne dich auf dem riesigen Plattenspieler.

Vikingskibsmuseet

Kom tæt på fem 1000 år gamle vikingskibe i Vikingskibshallen og stig ombord i rekonstruktioner af vikingskibe i museumshavnen. Det er fortællingen om, hvordan vikingerne ændrede verden med deres skibe. Se et nyt vikingskib blive til på bådeværftet og sejl ud i nordiske klinkbyggede træbåde.

🇬🇧 Experience 1000-year-old Viking ships and sailing reconstructions. This is the story of how the Vikings changed the world with their ships. See a new Viking ship being built and sail out in Nordic wooden boats.

🇩🇪 Erleben Sie 1000 Jahre alte Wikingerschiffe und segelnde Nachbauten. Es ist die Geschichte, wie die Wikinger mit ihren Schiffen die Welt veränderten. Sehen Sie, wie ein neues Wikingerschiff gebaut wird, und segeln Sie mit nordischen Holzbooten hinaus.



Roskilde Museum

Oplev historien om en af Danmarks ældste og mest betydningsfulde byer og dens omegn på Roskilde Museum. Opdag eller genopdag byen i udstillinger for både store og små - lige i hjertet af Roskilde.

🇬🇧 Discover the history of one of Denmark's oldest and most significant cities and the surrounding area at Roskilde Museum in the heart of city. Explore and find out more in exhibitions for young and old.

🇩🇪 Erlebe die Geschichte einer der ältesten und wichtigsten Städte Dänemarks und seiner Umgebung. Das Roskilde Museum befindet sich im Herzen der Stadt. Entdecke oder wiederentdecke die Stadt in Ausstellungen für Jung und Alt.

Lützhøfts Købmandsgaard

Tiden er stillet 100 år tilbage i den gamle købmandsgård. Gå på oplevelse i dufte, smage og i hundredevis af varer på det levende museum, og køb et lille stykke historie med hjem. Sirligt pakket i et kræmmerhus, præcis ligesom dengang.

🇬🇧 Enter the old merchant's house and step back 100 years in time. Explore scents, tastes and hundreds of different items in this exciting museum and buy a little piece of history to take home, neatly wrapped in a paper cone, just like in the old days.

🇩🇪 Im alten Kaufmannshof wurde die Zeit um 100 Jahre zurückgedreht. In dem lebenden Museum gibt es Düfte, Geschmäcker und vielerlei Waren zu entdecken. Ein kleines Stück Geschichte kannst du sogar mit nach Hause nehmen.



Roskilde Kloster

Oplev Danmarks første adelige jomfrukloster med riddersal og klosterkirke. Hør om munke, adelsfrøkener og klosterliv. Gruppe-

rundvisninger hele året. Offentlige rundvisninger i påsken og sommerferien. Vi ligger midt i Roskilde på Kulturstrøget.

🇬🇧 Roskilde Convent for Noblewomen. Group visits

🇩🇪 Adeliges Kloster. Gruppenbesuch

6 Sankt Peders Stræde 8, 4000 Roskilde • roskildekloster.dk



Sankt Laurentius

Besøg en enestående kirkeruin fra middelalderen, hvor 1000 års historie er samlet på ét sted. Oplev både en underjordisk perle med et unikt flisegulv under byens centrale torv, og byens bedste udkig fra kirketårnet, som har været bl.a. fængsel og udsigtspost for byens vægter.

🇬🇧 Visit a unique church ruin and experience 1,000 years of history. Beneath Roskilde's main square, you can see the old church's amazing tiled floor. Or go up the church tower to the former prison cells and look out over Roskilde, like the old watchmen used to do.

🇩🇪 Besuche eine einzigartige mittelalterliche Kirchenruine, die 1000 Jahre Geschichte an einem Ort vereint. Entdecke ein unterirdisches Kunstwerk mit einem einzigartigen Kachelboden unter dem Marktplatz der Stadt und den besten Blick auf die Stadt vom Kirchturm, der einst als Gefängnis und Aussichtspunkt für den Stadtwächter diente.



Observatoriet

Observatoriet er en sciencepark, hvor I kan gå på opdagelse i alt fra Jordens indre og helt ud til Mælkevejen.

🇬🇧 The Observatory is a science park, where you can explore everything from the Earth's interior to the Milky Way.

🇩🇪 Im Observatorium kannst du bis zur Milchstraße auf Entdeckungsreise gehen.



7 Observator Gyldenkeres Vej 3, 4340 Tølløse • observatoriet.dk

Stændertorvet, 4000 Roskilde • +45 4631 6500 • sanktlaurentius.dk



Lejre Museum

Mærk suset fra vikingekongernes storhedstid. Prægtige sagn møder enestående fund og moderne forskning i Gl. Lejre. Berømt som Kongerigets vugge, kongesæde for ”skjoldungerne” og hjemsted for det berømte heltekvad ”Beowulf”.

🇬🇧 Feel the presence of the Viking kings in their heyday. Splendid legends merge with unique finds and modern research in Gammel Lejre – known as the cradle of the kingdom of Denmark, the royal seat of the Scyldingas and the setting for the famous epic poem, Beowulf.

🇩🇪 Die Glanzzeit der Wikingerkönige ist noch heute spürbar. Ruhmvolle Sagen treffen in Gammel Lejre auf einzigartige Funde und moderne Forschung. Wohlbekannt als Königssitz der „Skjoldunger“, der Nachkommen des Geschlechts der Skjold, und für das berühmte Heldengedicht „Beowulf“.

Sagnlandet Lejre

Tag familien under armen og rejs tilbage til en fjern fortid. Mød stenalderjægeren, jernalderbonden og de handlende vikinger. Se Danmarks største kongehal, kværn mel, sejl i stammebåd, skyd med bue og pil, og udforsk livet for længe siden.

🇬🇧 Travel back in time with your family to a distant past. Meet the Stone Age hunter, the Iron Age farmer and the Viking tradesman. Visit the biggest royal Viking hall in Denmark, grind flour, sail in dugout canoes, shoot with a bow and arrows and explore the life of times long past.

🇩🇪 Nehmen Sie die Familie mit auf eine Reise zurück in die Geschichte. Lernen Sie den Steinzeitjäger, den Eisenzeitbauern und die Wikinger kennen. Bewundern Sie die größte Königshalle Dänemarks, mahlen Sie Mehl und fahren Sie mit einem Einbaum.



Egholm Museum

Oplev et privat museum med vægt på 2. verdenskrig. I Danmarks største våbenskab kan du se langt mere end våben. Her er uniformer, kampvogne, fly og hverdagsliv. Lyt til den levende historie fortalt i dit eget tempo. Egholm – en kanon oplevelse.

🇬🇧 Visit a private museum that spotlights World War II. In the largest armoury in Denmark, you can see much more than just weapons. You will see uniforms, tanks, planes and everyday life. Listen to the vivid story, told at your own pace. Egholm – an awesome experience.

🇩🇪 Besuche ein privates Museum mit Themenschwerpunkt auf den Zweiten Weltkrieg. Ausstellungsstücke sind Uniformen, Panzer, Flugzeuge, Waffen und alltägliche Gegenstände. Du kannst in deinem eigenen Tempo der lebendig erzählten Geschichte zuhören.

Jægerspris Slot

Tag med tilbage til 1850'erne, da Frederik 7. og grevinde Danner boede på Jægerspris Slot. I museet træder du ind i regentparrets farvestrålende værelser, og historien fortsætter i slotsparken, hvor Danner ligger begravet. Gå også på opdagelse i Wiedewelts Mindelund. Museet er åbent 4. maj - 27. oktober.

🇬🇧 Step into the 1850s when King Frederik 7th and Countess Danner lived at Jægerspris Castle. Experience the royal couple's authentic rooms in the museum and explore the park with Wiedewelt's memorial grove. Open 4 May - 27 October

🇩🇪 Im Museum erwarten dich die historischen Räume aus den 1850er Jahren, als König Frederik VII. und Gräfin Danner auf Schloss Jægerspris lebten. Erlebe auch den Gedenkhain von Wiedewelt im Park. 4. Mai bis zum 27. Okt. geöffnet.





Frederikssund Vikingeboplads

Se hvordan vikingerne levede på bopladsen. Åben året rundt. Og mød "vikingerne" til de årlige markedsdage.

🇬🇧 See how the Vikings lived. Open all year round. Meet the "Vikings" on market days.

🇩🇪 Schau dir an, wie die Wikinger lebten. Das ganze Jahr über geöffnet. Triff die "Wikinger" an Markttagen.

Kalvøen, 3600 Frederikssund • vikingespil.dk 14



Frederikssund Museum, Færggården

Museet ligger naturskønt mellem skov og fjord og byder året rundt på spændende arrangementer, foredrag og familieaktiviteter. Mød fortællingen om det levede liv omkring Roskilde Fjord fra oldtidens bosættelse til den moderne tids bydannelse.

🇬🇧 Boasting a scenic location, sandwiched between forest and fjord, the museum features an all-year programme of exciting events, lectures and family activities. Learn all about everyday life around Roskilde Fjord: from the settlements of ancient times to the evolution of the city in the modern age.

🇩🇪 Lasse dir die Geschichte des lebendigen Lebens am Roskilde Fjord von der Besiedlung im Altertum bis zum Städtebau der Moderne erzählen. Ganzjährig spannende Veranstaltungen und Familienaktivitäten.



Frederikssund Vikingspil

Med drabelige fægtekampe, kærlighed og komik genskaber vi vikingetiden i en dramatisk forestilling!

🇬🇧 With dramatic theatre and fierce swordfights, we recreate the Viking Age!

🇩🇪 Mit dramatischem Theater und wilden Schwertkämpfen erschaffen wir die Wikingerzeit!





Den gamle smedje, Slangstrup

Se en landsbysmedje som før 100 år siden. Leg selv smed, oplev vægterne og kig ind i de hyggelige, gamle stuer.

🇬🇧 Visit a village smithy, as it was 100 years ago. Play the role of black smith, meet the night watchmen and explore the cosy old rooms.



🇩🇪 Erkunde eine Dorfschmiede wie vor 100 Jahren. Du kannst auch in die Rolle des Schmieds schlüpfen und die Nachtwächter hören.



16 Kongensgade 23, 3550 Slangstrup • slangeruphistoriskforening.dk



Herregårdsmuseet Selsø Slot

Besøg Selsø Slot. Et enestående herregårdsmuseum midt i en smuk natur. Nyd også et besøg i vores butik og café.

🇬🇧 Visit Selsø Castle. A unique museum with a small cafe set in stunning countryside.



🇩🇪 Besuche das Schloss Selsø, ein einzigartiges Museum, mit kleinen Cafe, inmitten wunderschöner Natur.



Naturekspressen

Lad Naturekspressen føre dig rundt i det smukke Hornsherred. Oplev skøn natur, lokale ildsjæle, interessante historier og seværdigheder fra den traktortrukne vogn med lokal chauffør. Naturekspressen kan også bookes til private ture af foreninger, firmaer, private m.v.

🇬🇧 Enjoy a trip around the beautiful peninsula of Hornsherred on the Nature Express. Discover stunning scenery, hear fascinating stories and enjoy all the sights from the tractor-drawn wagon with a local driver. You can also book the Nature Express for associations, companies, private groups, etc.

🇩🇪 Lasse dich vom Natur-express durch das bezaubernde Hornsherred führen. Erleben Sie auf dem traktorgezogenen Wagen mit einheimischem Fahrer die malerische Natur, interessante Geschichten und Sehenswürdigkeiten.



Gerlevparkens Rosenhave

Besøg en unik samling af duftende, historiske roser, Poulsenroser gennem 100 år og en fin træsamling (et Arboret).

🇬🇧 Visit a unique collection of historic, fragrant roses at the 100-year-old Poulsen Roser and an impressive collection of trees.

🇩🇪 Besuche eine einzigartige Sammlung von den historischen Poulsen Rosen sowie eine eindrucksvolle Gehölzsammlung.

19 Lyngstrupvej 23, 3630 Jægerspris • gerlevparken.dk

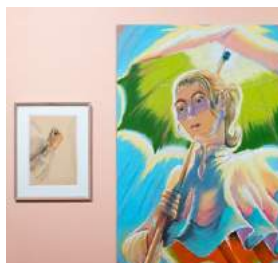


Atelier HeNoChBa

Mød de professionelle kunstnere Helge Nordstrøm og Christella Bamford. Maleri, keramik, skulptur og tæpper.

🇬🇧 Meet the professional artists Helge Nordstrøm and Christella Bamford. Painting, ceramics, sculpture and rugs.

🇩🇪 Lerne die professionellen Künstler Helge Nordstrøm und Christella Bamford kennen.



Willumsens Museum

Oplev den danske multikunstner J. F. Willumsens grænseoverskridende, storladne, til tider bizarre og ekstreme figurative kunst samt hans egne samlinger og særudstillinger. 10. feb - 28. jul: "Som et møl mod flammen" Martin Bigum og J.F. Willumsen.

1. aug. '24 - 1. aug. '25: Lukket for ombygning.

🇬🇧 Experience the Danish artist J.F. Willumsen's provocative, magnificent and extreme figurative art and exhibitions.

🇩🇪 Erlebe die grenzüberschreitende, grandiose und extreme figurative Kunst des dänischen Multi-Künstlers J. F. Willumsen sowie Sonderausstellungen.

1 August 24 - 1 August 25:
Closed for renovation.

1. Aug. '24 - 1. Aug. '25: Wegen
Renovierung geschlossen.



Palæfløjen - Roskilde Kunstforening



Kunstforeningen står for 7- 8 udstillinger om året samt foredrag, udflugter og arrangementer for børn og voksne.

🇬🇧 Roskilde Art Association mounts 7-8 exhibitions each year, and organises lectures and events for both children and adults.

🇩🇪 Ausstellungen und Veranstaltungen für Kinder und Erwachsene finden ganzjährig statt.

Palæfløjen, Stændertorvet 3C, 4000 Roskilde • roskildekunst.dk 23



KunstSmedjen

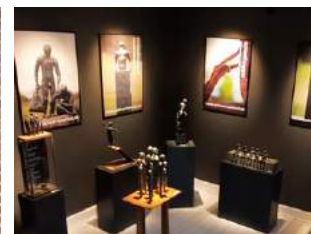
Galleri, Café, Atelier, Scene for Musik og Performance, Åbne værksteder og Kunstscole. Galleriet præsenterer dansk og international kunst, i ateliererne kan du opleve arbejdende kunstnerne og nyde udstillinger. På Scenen kan du opleve koncerter og forestillinger.

🇬🇧 Gallery, cafe, atelier space for music and performance, open workshops and art school. Experience Danish and international art, practising artists, exhibitions and concerts.

🇩🇪 Gallerie, Café, Atelier, Bühne für Musik und Performance, offene Werkstätten und Kunstschule. Erlebe dänische und internationale Kunst, arbeitende Künstler, Ausstellungen und Konzerte.



Billedhugger Michael Behrend



Oplev skulpturer af billedhugger Michael Hansen, der er kendt for at sætte fokus på problematikker i samtiden.

🇬🇧 Visit the atelier and see sculptures by Michael Behrend Hansen, an artist known for his focus on contemporary issues.

🇩🇪 Die Skulpturen von Michael Behrend Hansen setzen sich mit zeitgenössischen Themen auseinander.

Algade 67, 4000 Roskilde • +45 5051 0689 24



Roskilde Gasværk

Det gamle Gasværk danner ramme for fem udøvende kunstnere og RoS Gallery. Atelierer og værksteder med tekstildesigner, keramiker, glaskunstner og billedkunst. Glasgalleriet og RoS Gallery har daglige åbningstider. Atelieerne efter aftale. Se mere på Gasværkets hjemmeside.

🇬🇧 Six artists – each active within their own respective medium – are based in the old gasworks. Glass, textile, painting and ceramics. Some of the workshops are open for customers. Gain an insight into the processes that go into the handmade products and enjoy a chat with the artists who create them.

🇩🇪 Das alte Gaswerk ist Schaffen- platz für sechs Künstler aus den Bereichen Glas, Textil, Malerei und Keramik. Gewinne einen Einblick darüber, wie Werke entstehen und unterhalte dich mit den Künstlern.



Glasgalleriet

Oplev glaspusteri og galleri i det gamle gasværk på Roskilde Havn. Her fremstilles spændende unika og serier af glas, som Skak Snitker skaber ved den glødende glasovn, hvor det varme flydende glas bliver blæst, bøjet, støbt og strakt. Indgang i gavlen.

🇬🇧 Glasgalleriet is a glass blowing studio and gallery. Here Skak Snitker produces exciting one-off pieces and series of glass at the red-hot glass furnace. Enter through the end wall.

🇩🇪 Glasgalleriet – Glaswerkstatt und Galerie. Hier werden interessante Unikate und Glasserien hergestellt, die Skak Snitker im glühenden Glasofen erschafft. Eingang am Giebel.





Outdoor

Fjordlandet has infinite possibilities for sailing, swimming or fishing in the fjords and lakes.

There are also plenty of routes for all abilities if you want to experience the beauty of the landscape on foot or by bike.



10 ways to act sustainably



See 10 concrete ways you can act sustainably while here and help keep Fjordlandet on the green track.

1. Explore by bike

With a multitude of beautiful routes to explore, Fjordlandet is best experienced on two wheels.

2. Save energy

Turn off the lights and enjoy the sky.

3. Refill, again and again

Fjordlandet's tap water is of world-class quality so swing by a tap for a free refill. Again and again.

4. Bin it, don't sling it

Let's keep Fjordlandet clean by using the bins, and sorting our waste when possible for a good recycling process.

5. Stop plastic

Please reduce, reuse and consider alternatives for plastic bags, straws and single-use plastics for a plastic-free future right now.

6. Shop sustainably

Shopping feels good but shopping local quality goods produced with love feels even better.

7. Eat locally

Eat seasonally and sustainably at our restaurants and cafés, that use local produce – often organic too. Delicate and delicious.

8. Talk to the locals

Get the best stories and tips for hidden gems and local experiences. And remember to greet the people you meet.

9. Respect the wildlife

Enjoy the rich wildlife in the fjords, forests and meadows from a distance and keep your dog on a leash.

10. Discover beyond

Get off the beaten track and discover Fjordlandet's hidden gems and special places for an unforgettable stay.

De bedste vandreruter

The best hikes

Die besten Wanderungs



Find more hikes here



Skjoldungestierne - gennem Nationalparken. 40 km

Oplev nationalparkens natur. Gå i vikingernes fodspor forbi kulturhistoriske minder.

Experience the National park's meadows, woodlands, open fields, fjord and lakes.

Erlebe die Küstenwiesen, Wälder und Felder, Fjorde, Bäche und Seen im Nationalpark.



Horndrageren - spektakulære oplevelser. 22 km

Oplev Hedelands dramatiske natur og de imponerende arkitektoniske bygningsværker.

Experience dramatic nature and impressive architectonic buildings.

Entdecke die dramatische Natur und die beeindruckende Architektur.

Fjordstien - fra fjord til fjord. 275 km

For de seje. Hele turen rundt langs to af Danmarks smukkeste fjorde, Roskilde Fjord og Isefjord.

For the adventurous, this route takes you round Roskilde Fjord and Isefjord.

Für den abenteuerlustigen und führt dich an den Roskilde Fjord und den Isefjord vorbei.



Gudernes stræde - gudernes og kongens vej. 64 km

Masser af naturoplevelser og små "fortællepæle", der gør dig klogere på historien.

This walk goes over varied terrain. On the way you'll meet a number of small "story posts".

Die Tour führt dich über ein abwechslungsreiches Gelände.



Rørskoven - fantastisk fugleliv. 4 km

Ved Gundsømagle Sø og fuglereservat kan du opleve rørskovens fugle- og dyreliv.

Experience the bird and animal life in the reed forest.

Entdecke die Vogel- und Tierwelt des Schilfwaldes.

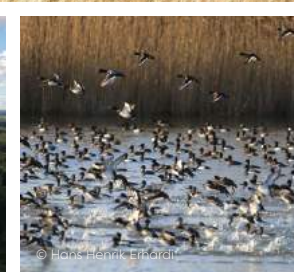


Selsøruten - herregård og fjordliv. 8 km

Besøg Selsø Slot og Selsø Kirke, før du fortsætter langs fjorden med istids-ås og stenrev.

The route goes along the fjord past the Manor house museum at Selsø Castle.

Die Route führt am Fjord entlang, vorbei am Schloss Selsø und dem Schlossmuseum.



Nationalpark Skjoldungernes Land

Snør vandreskoene, hop på cyklen eller sejl ud på Roskilde Fjord. Nationalpark Skjoldungernes Land strækker sig over 170 km² og rummer både fjord, kyst, skov og åbent land.

I Skjoldungernes Land vækkes de gamle sagn om fortidskonger til live, og her flyver havørnen majestætisk over dit hoved. På nationalparkens hjemmeside eller i appen ”Nationalpark Skjoldungelandet” finder du inspiration til storslåede natur oplevelser i nationalparken ved Roskilde Fjord.



🇬🇧 Lace up your hiking boots, hop on your bike or sail on Roskilde Fjord. The Skjoldungernes Land National Park covers more than 170 km² and boasts a fjord, coastline, woodland and open countryside.

Skjoldungernes Land brings the ancient legends of Denmark's past kings to life, while the majestic white-tailed eagle flies above you. On the national park's website or in the 'Skjoldungernes Land National Park' app, you can find inspiring ideas for magnificent outdoor adventures in the National Park on the shores of Roskilde Fjord.

🇩🇪 Schnüren Sie Ihre Wanderschuhe, springen Sie auf ein Rad oder fahren Sie in den Roskilde-Fjord hinaus.

Der Nationalpark „Land der Schildjungen“ hat Fjord, Küste, Wald und offenes Land zu bieten. Hier werden die alten Sagen vergangener Könige zum Leben erweckt, und hier fliegt der Seeadler majestätisch über Ihren Kopf hinweg. Anregungen für beeindruckende Naturerlebnisse finden Sie auf der Website.

Sjov med børn i naturen

More fun
with
children



Nynne Sørgaard fra Nationalparken guider dig til gode oplevelser med børn.

Fun with children:

Nynne Sørgaard from the National Park takes you and your children on fantastic experiences out in nature.

Spaß mit den Kindern

Nynne Sørgaard von dem Nationalpark, zeigt dir, welche Aktivitäten du mit deinen Kindern in der Natur erleben kannst.

Lån en kano

Lån en gratis kano ved Gershøj Havn og Møllekrogen til en tur ud på fjorden.

Borrow a kayak for free by Gershøj Harbour or Møllekrogen and take a trip on the fjord.

Leihe ein kostefreies Kajak bei Gershøj Hafen und Møllekrogen für eine Tour auf den Fjord.



Natureventyr

Tag de 3-8-årige med på Natureventyr. Magien udspiller sig langs korte ruter i naturen og via appen Natureventyr.

Take 3-8 year-olds out on a Nature Adventure via the app Natureventyr.

Nehme deine jungen Kinder mit auf ein Naturabenteuer. Verwende dafür die App „Natureventyr“.



Sov ude i naturen

Tag på sheltertur. Tag dej med til snobrød, find brænde i skovbunden og hyg jer med lygter i mørket.

Sleep outside. Go on a shelter trip and have fun with torches in the dark.

Mache eine Shelter-tour und mach es dir im Dunkeln mit Taschenlampen gemütlich.

Byg en båd af bark

Tag ud til fjorden, find et godt stykke bark og brug en pind som mast. Sæt sejl på dit skib med et blad og send den afsted.

Find a piece of bark and use a stick as a mast. Add a leaf as a sail and send your boat off.

Finde ein gutes Stück Rinde. Nehme ein Stock als Mast zur Hilfe und schicke es auf große Fahrt auf dem Fjord.



Prøv kræfter med trækfærgen

Følg Skjoldungestien og træk jer over Kornerup Å med trækfærgen.

Walk the Skjoldungestien path and pull yourself across Kornerup Å stream on the rope ferry.

Folge dem Skjoldunge-Pfad und zieht euch mit der Seilfähre über den Kornerup Bach.



Lystfiskeri med børn

Vandet i og omkring Fjordlandet byder på et væld af fiskeoplevelser for børn. Mikael Tange fra Fishing Zealand guider dig.



Angling with children

The water in and around Fjordlandet offers a wealth of fishing activities for children of all ages.

Angeln mit Kindern

Das Wasser in und um den Fjord, bietet eine Vielzahl von Angelaktivitäten für Kinder.

Grønlien Sø

Grønlien Sø i Frederikssund er let tilgængelig og indeholder masser af spændende fisk, som skaller, aborrer og karper.

Grønlien Sø lake in Frederikssund is easily accessible and contains lots of roach, perch and carp.

Grønlien See ist leicht zugänglich und enthält viele Muscheln, Barsche und Karpfen.



Lynghøjsøerne

Lynghøjsøerne er et børnevenligt fiskevand. I søerne kan du fange skaller, aborrer og gedder.

Lynghøjsøerne in Roskilde are child-friendly fishing lakes where you can catch roach, perch and pike.

Die Lynghøj-Seen sind kinderfreundliche Angelseen, in dem du Muscheln, Barsche und Hechte fangen kannst.



Munkholmbroen

Et godt sted at fange hornfisk og sild i foråret. I løbet af sommeren er der makrel, og en havørred, hvis du er heldig. Fiskeri forbudt fra sept. til jan.

A great place to catch garfish and herring in the spring and mackerel in the summer. Note! Fishing is not permitted between Sept. and Jan.

Ein großartiger Ort, um Hornhechte und Heringe und sowie Makrelen zu fangen. Anmerkung! Das Angeln ist ab Sept. - Jan. verboten.



Jyllinge Lystbådehavn

Jyllinge lystbådehavn byder på hornfisk og havørreder med chance for fladfish. Fiskeri i selve havnen er ikke tilladt.

Jyllinge marina has hornfish, sea trout and even a chance of catching flatfish. Fishing in the harbour itself is not allowed.

Im Hafen von Jyllinge gibt es Hornhechte, Meerforellen und Plattfische. Das Angeln im Hafen selbst ist nicht erlaubt.

Jernbanedæmningen i Hornsherred

Fisk efter hornfisk og havørred på begge sider af dæmningen. OBS! Pas på stærk strøm længst ude.

The railway dam in Hornsherred. Fish for hornfish or sea trout on both sides of the dam. Watch out for the strong current furthest out.

Fische auf beiden Seiten des Bahndamms in Hornsherred nach Hornhechten und Meerforellen. Es können starke Strömungen auftreten!



Unikke naturperler

Fjordlandet er fyldt med skønne naturperler. Vi guider dig til unikke steder, du bare må opleve.



Unique natural gems

Beautiful and unique natural gems

Einzigartige Naturschätze

Schönen und einzigartigen Naturschätzen



Kongeegen 27

Oplev Nordeuropas ældste egetræ i Nordskoven ved Jægerspris slot. Træet er 1500 – 2000 år gammelt. Måske spirede den endda i år 0.

Visit Northern Europe's oldest oak tree in Nordskoven by Jægerspris Castle.

Erlebe Nordeuropas ælteste Eiche im Nordskoven bei Schloss Jægerspris.

Gundsømagle Sø 28

Følg stien på den smalle planke gennem sumpen og oplev et jungleagtigt fugleldorado i Østdanmarks største rørskov.

Follow the path on the narrow planks through the marsh and experience a jungle-like world of birdlife

Folge dem Pfad durch den Sumpf und erlebe ein dschungelähnliches Vogeleldorado.



Bolund 29

Gå en tur ud til den særprægede og fredede halvø, der ligger som et markant landemærke i fjorden.

Take a walk out to this unique protected peninsula.

Mache einen Spaziergang zu der einzigartigen und geschützten Halbinsel.



Kulhuse strand 30

Nyd en skøn sandstrand, lækkert, børnevenligt badevand og en hyggelig havn.

Enjoy the beautiful sandy beach and inviting child-friendly sea.

Genieße einen schönen Sandstrand und kinderfreundliches Badewasser.

Bidstrup skovene 31

Tag en smuk gåtur gennem varieret skovland i de store skove. Du kan også bade i den rene badesø, Avnsø.

Walk through the varied woodland landscape and take a dip in the clean waters of Avnsø, the bathing lake.

Wandere durch abwechslungsreiche Wälder und gehe in dem sauberen Badesee Avnsø schwimmen.

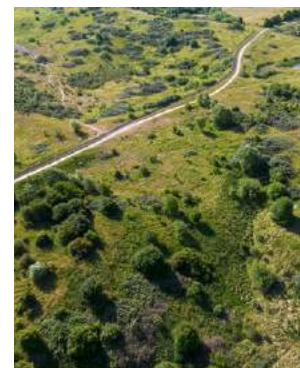
Ejby Ådal 32

Oplev udsigten fra de stejle istidsskrænter over Isefjord og en frodig, dyb ådal med et farveorgie af blomster.

Experience the view from the steep ice age hills and the river valley with its colourful flowers.

Erlebe die Aussicht von den steilen eiszeitlichen Klippen und das Flusstal mit seiner Blumenlandschaft.





Hedeland Naturpark

Oplev et unikt naturområde med et særpræget og spektakulært landskab. Her er trolde, landmarks, vinmarker og veteranbane.

Mød rådyr, ugler og gæs på træsk eller nyd udsigten fra Gasbjerget eller Skibakken. Få masser af fantastiske naturoplevelser på de mange gang-, cykel-, og ridestier. Eller gå det 22 km lange spor ”Horndrageren”.

Prøv naturlegepladsen, spil golf eller kør gokart. Besøg det store amfiteater, den lille Brandhøjbane eller de over 20 km MTB-spor.

Vildt rå – vildt rolig. Se mere på Hedeland.dk.



HEDE
LAND
Naturpark

🇬🇧 Enjoy a wonderful walk, bike trip or horseback ride through the woods and open areas.

Have fun at the playgrounds and try out the small trains of the mini railway or the veteran train.

Get your heart rate pumping on the fitness trail or enjoy the view from Denmark's biggest ski slope.

Experience a unique landscape full of nature on around 100 km of walking, biking and riding paths.

🇩🇪 Spaziere, reite oder fahre mit dem Fahrrad durch die Wälder und über die Felder.

Auf den Spielplätzen kann getobt und mit den kleinen Zügen der Minieisenbahn oder der Museumseisenbahn gefahren werden.

Bringe deinen Puls auf dem Fitnessparcours in Schwung oder genieße die Aussicht von Dänemarks größter Skipiste.

Entdecke eine einzigartige Landschaft mit vielen Naturerlebnissen auf ca. 100 km Wander-, Rad-, Reit- und Naturpfaden.



Tag på troldejagt

@Thomas Dambo



@Thomas Dambo



Hedeland MTB Tours



Følg sporene til Glade Anders i skoven, Runde Rie, der sidder og fisker, og alle trolde mor, Måne Mor, der gemmer sig.

🇬🇧 Follow the trail to find Glade Anders, Runde Rie with her fishing rod, and Måne Mor hiding.

🇩🇪 Folge der Spur und finde Glade Anders, Runde Rie mit ihrer Angel und Måne Mor, die sich versteckt.

Oplevelser på MTB i Hedeland for hele familien. Kom med på guidet tur eller lej cykler og kørselv ud i naturparken.

🇬🇧 Hedeland has MTB experiences for all the family. Go on a guided tour or rent bikes and explore on your own.

🇩🇪 Familienfreundliche MTB-Erlebnisse. Nimm an einer Tour teil oder miete Fahrräder, um die Gegend selbst zu entdecken.

www.visitfjordlandet.dk/troldejagt

Roskildevej 87, 4030 Tune • +45 2937 0852 • hedeland-mtb-tours.dk 34



Hedelands Veteranbane

Oplev en unik kombination af nostalgi og natur med veteran-toget i Hedeland. Perfekt til familiekvturen!

🇬🇧 The vintage train in Hedeland features a unique combination of nostalgia and nature. Perfect for a family outing!

🇩🇪 Mit der Museumsbahn in Hedeland erleben Sie eine einzigartige Kombination aus Nostalgie und Natur.



Bike Tours

Nem og fleksibel udlejning af El-, tour- og MTB-cykler. Også mulighed for guidede oplevelsesture på cykel i Fjordlandet.

🇬🇧 Flexible bike rental of electric bikes, touring bikes and mountain bikes. Also guided bike tours.

🇩🇪 Verleih von Elektro-, Touren- und MTB-Bikes, geführte Touren mit dem Fahrrad sind ebenfalls möglich.



Cykelruter og MTB

Spring på cyklen og få frisk luft og motion i Fjordlandets smukke landskab. Vi guider dig til din næste cykeloplevelse her.

Cycling and MtB

Get on your bike and enjoy fresh air and exercise in the beautiful countryside of Fjordlandet. Find your next biking experience here.

Fahrrad- und Mountainbike-Touren

Steige auf das Fahrrad, genieße die frische Luft und erlebe die wunderschöne Natur des Fjordlandes. Wir zeigen dir hier ein paar gute Beispiele.

More routes here



Fjordstien Den lange - 150 km

En af Danmarks smukkeste cykelruter med vikinger, UNESCO verdensarv, strand, skov og idylliske landsbyer.

One of Denmark's most beautiful biking routes that passes Viking sites, UNESCO heritage sites, beaches, forest and idyllic villages.

Eine der schönsten Radrouten Dänemarks mit Wikingern, UNESCO Welterbe, Strand, Wald und sowie idyllischen Dörfern.

Hedeland Naturpark Den spektakulære - 20 km

Grønt spor gennem spektakulært og imponerende landskab med seværdigheder undervejs. Opmærket rundtur, der kan afkortes.

A natural park for beautiful countryside bike rides and spectacular experiences.

Der Naturpark lädt zu malerischen Fahrrad-touren und spektakulären Erlebnissen ein.



Panoramaruten Den smukke - 27 km

Oplev de smukke istidslandskaber. Kør langs fjorden og gennem skov og prøv kræfter med trækfærgen.

Experience the beautiful ice age landscape, the fjord, the woods and the rope ferry.

Auf der Panorama-Route kannst du die schönen Eiszeitlandschaften erleben, sowie den Nationalpark.



MTB

Mammutspletet i Hedeland Naturpark

Blåt spor i imponerende og kuperet landskab. 17 km.

Rødt/sort spor i dramatiske Canyon. 5 km

Blue, red and black trails in fantastic nature. 20 km

Unterschiedlichen Schwierigkeitsgraden durch eine atemberaubende Natur. 20 km



Istidsruten, sløjfe Den familievenlige - 41,7 km

Kør i de unikke spor fra istiden. På turen passerer du smuk natur, godser og fortidsminder.

Ride on these unique trails from the ice age.

Fahre in den einzigartigen Spuren der Eiszeit.



Det hvide spor i Bidstrupskovene

I de kuperede skove er et af Danmarks mest udfordrende og teknisk krævende spor.

Længde: 9,2 km

One of Denmark's most challenging trails. 9.2 km

Eine der herausforderndsten Strecken Dänemarks. 9,2 km

Pontoppidanruten Den kulturelle - 21,5 km

Oplev det smukke Hornsherred med landskabet, kirken mm. som på forfatteren Pontoppidans tid.

Experience the beautiful countryside of the Hornsherred peninsula.

Diese Radroute führt durch die schöne Halbinsel Hornsherred.

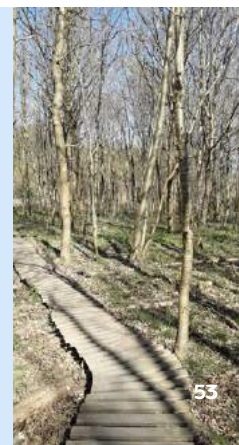


Djævlespletet i Lystrup Skov

Prøv et nyt naturligt spor lagt direkte på skovbunden. Spletet består af to sløjfer. Længde: 14 km

Try a new natural trail created directly on the forest floor. 14 km

Probieren einen Naturpfad aus, der direkt auf dem Waldboden liegt. 14 km





PuchTours

Lej Puch Maxi knallerter og få de sjoveste oplevelser med familie og venner på to hjul i smukke omgivelser.

🇬🇧 Rent mopeds for some two-wheeled fun in beautiful surroundings.

🇩🇪 Puchtours: Mopedverleih für Spaß auf zwei Rädern in einer schönen Umgebung.

Østergaardsvej 9a, 3630 Jægerspris • info@puchtours.dk • puchtours.dk 36



Oplev Roskilde på cykel

Prøv fem børnevenlige cykelrundture i Roskilde Kommune. Cykelturene følger trygge veje og cykelstier og er 10-20 km. lange. Alle cykelture er skiltede, så det er let at finde vej, og de har forskellige dyretemaer, så du kan opleve et bestemt dyr, hvor du cykler.

🇬🇧 Try the child-friendly bike routes on safe paths. Signed routes of 10-20 km with an animal theme, so you'll see a specific animal on the trip.

🇩🇪 Erkunde sichere und kinderfreundliche Fahrradrouuten von 10-20 km Länge. Die beschilderten Routen haben ein tierisches Thema, bei dem unterwegs Tiere zu sehen sind.



Padel East

Få den bedste padeloplevelse. 5 double- og 1 singlebane og lounge. Book nemt via hjemmesiden og lån bat gratis.

🇬🇧 Enjoy a great padel experience. Easy to book online and free racket loan.

🇩🇪 Genieße ein tolles Padel-Erlebnis. Einfach online buchen und kostenlos Schläger leihen.





Orø Færg

Prøv den hyggelige trækfærg, der fragter jer nemt og hurtigt mellem Hornsherred og skønne Orø.

🇬🇧 Try the old cable ferry between Hornsherred and the beautiful island of Orø.

🇩🇪 Teste die gemütliche Fähre zwischen Hornsherred und dem schönen Orø.



38 Østre Færgevej 70, 4305 Orø • +45 4542 4242 • østrefærg.dk



S/S Skjelskør

Oplev en stemningsfuld sejltur på det 100 år gamle dampskib S/S SKJELSKØR på Roskilde Fjord.

🇬🇧 Enjoy a boat trip on the 100-year-old steamship, S/S Skjelskør.

🇩🇪 Die Fahrt auf dem 100 Jahre alten Dampfschiff S/S SKJELSKØR ist ein besonderes Erlebnis.



M/S Sagafjord

Kom med ombord til en unik oplevelse for alle sanser. M/S Sagafjord inviterer til ren forkælelse på Roskilde Fjord. Imens du nyder udsigten til en række af Danmarks smukkeste historiske steder, serveres en lækker frokost eller aftenmenu, baseret på lokale råvarer i sæson.

🇬🇧 Step on board for a gourmet experience for all the senses. Enjoy a delicious meal as you sail by some of Denmark's most beautiful historical places.

🇩🇪 An Bord erwartet dich ein kulinarisches Erlebnis für alle Sinne. Genieße eine köstliche Mahlzeit, während du an einigen der schönsten historischen Orte Dänemarks vorbeifährst.



Frederikssund Golfklub

Prøv vores 9-huls-Pay & Play bane uden at være medlem og lej dit udstyr. Er du medlem af en golfklub, kan du prøve vores 18-hulsbane med udsigt over Roskilde Fjord. Gode faciliteter med driving range, 2 putting greens og et indspilsområde.

🇬🇧 Try our 9-hole Pay & Play course. No need to be a member and you can hire the equipment. Great facilities with a driving range, 2 putting greens and short game area.

🇩🇪 Teste unseren 9-Loch Pay & Play Platz. Es ist keine Mitgliedschaft erforderlich und die Ausrüstung kann gemietet werden. Hervorragende Einrichtungen mit Driving Range, 2 Putting Greens und Kurzspielbereich.



Events & Shopping

In Fjordlandet you can explore an array of events, including agricultural fairs, local markets and concerts. Shop for unique, local souvenirs or you can even make your own.





Roskilde Dyrskue og Store Hestedag

31. maj - 2. juni: Roskilde Dyrskue er Danmarks største dyrskue med masser af oplevelser og sjove aktiviteter for både voksne og børn i alle aldre.

7.-8. september: Kom og oplev en weekend fuld af heste og hunde med shows, konkurrencer og shopping for hele familien.

🇬🇧 June: Denmark's largest animal show with lots to see and do for all the family.
Sept: A weekend full of horses and dogs. Shows and competitions for all the family.

🇩🇪 Juni: Dänemarks größte Tierschau mit vielen Erlebnissen und Aktivitäten für die ganze Familie.
Sept: Ein Wochenende gefüllt mit Pferden und Hunden. Shows und Wettbewerbe für die ganze Familie.



Gimle & The Raven

Oplev de bedste, danske musiknavne på Gimle. På The Raven, byens internationale café, mødes hyggen og musikken.

🇬🇧 Hear the top names in Danish music at Gimle. The Raven is the city's international café where fun and music come together.



🇩🇪 Im Gimle & The Raven findet man Gemütlichkeit und Musik.

Helligkorsvej 2, 4000 Roskilde • gimle.dk 43



Rejsestalden Jægerspris

Kulturhuset Rejsestalden inviterer indenfor til kulturoplevelser, kunst, turistinspiration og samvær.

🇬🇧 Experience culture, art, tourist inspiration and Danish "hygge".

🇩🇪 Erlebe Kultur-erlebnisse, Kunst, Turistinspiration und "hygge".



Hovedgaden 29A, 3630 Jægerspris • rejsestalden.frederikssund.dk 44 61



Bautahøj

Nyd udsigten over Isefjorden til vores populære events, der kombinerer kulinariske oplevelser med intime koncerter.

🇬🇧 Experience culinary delights combined with intimate concerts.

🇩🇪 Erlebe kulinarische Erlebnisse, kombiniert mit kleinen Konzerten

Bautahøjvej 39, 3630 Jægerspris • +45 7088 6147 • bautahoj.dk 46



Frederikssund Festival

Musikfest og glade dage på Danmarks Kærligste Festival. Tag dine nærmeste med til en stemningsfuld oplevelse, tæt på kunstnerne og midt i naturen. Frederikssund Festival 2024 byder på navne som bl.a. Saveus, Birthe Kjær & Zar Paulo. 1. - 3. aug. '24.

Se hele programmet på Facebook.com/frederikssundfestival

🇬🇧 Music and good times at Denmark's friendliest festival. Enjoy the atmosphere, get close to the musicians and hear the best in Danish pop music. 1 - 3 August 24.

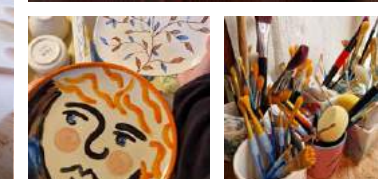
🇩🇪 Das gemütlichste Festival Dänemarks. Ein stimmungsvolles Erlebnis in unmittelbarer Nähe der Künstler und mitten in der Natur. 1. - 3. August '24.



Køb billetter



KREAmik



Mal keramik og leg med ler i den hyggelige KREA-café med plads til både venner og familier. Også firmaevents.

🇬🇧 Everyone can have fun painting pottery and playing with clay in this charming and creative café

🇩🇪 Im KREA-Café kann sich jeder beim Bemalen von Keramik oder Experimentieren mit Ton ausprobieren.

Sigerslevvestervej 13, 3600 Frederikssund • +45 2275 3600 • kreamik.dk 47 63

45 Kalvøen, Frederikssund • frederikssund-festival.dk



Venslev Kulturhus, café åben alle dage

Kulturhuset inviterer til kulturoplevelser, lokal kunst, samvær, turistinpiration og historiefortælling

🇬🇧 Experience culture, togetherness, tourist inspiration and storytelling.

🇩🇪 Erlebe Kultur, Geselligkeit, touristische Inspiration und geschichtliche Erzählungen.

Bygaden 22G, Venslev, 4050 Skibby 49



Shopping i Hornsherred

I landet mellem fjordene ligger Hornsherred - et område med hyggelige gårdbutikker. I Skibby finder du mange specialbutikker og et veludviklet Bycenter med gratis parkering. I Sønderby, Venslev og Skuldelev findes butikker med gode lokale produkter.

🇬🇧 In Skibby you'll find lots of charming farm shops, specialty shops and a town centre with free parking. The nearby villages of Sønderby, Venslev and Skuldelev all have shops selling local produce.

🇩🇪 Hier gibt es viele gemütliche Hofläden. In Skibby findest du Spezialläden und eine Innenstadt wo du kostenlos parken kannst. In Sønderby, Venslev und Skuddelev gibt es Geschäfte mit lokalen Produkten.



Venslev Høkeren, brugskunst og købmand

Du finder lokale fødevarer, kunsthåndværk, dagligvarer og gratis kaffe. Åbent 8.30-17.30 og 8-14 hele året.

🇬🇧 Local food, crafts and groceries. Open 8.30-17.30 and 8-14 all year.

🇩🇪 Lokale Produkte, Kunsthandwerk und Lebensmittel. Geöffnet 8:30-17:30 und 8-14 ganzjährig.

Bygaden 22 G, Venslev, 4050 Skibby • +45 4260 3383 50 65



Vikingeskibsmuseets museumsbutik



Stort udvalg i smykker, tekstiler og brugsgenstande i nordisk design, samt spil og spændende litteratur.

🇬🇧 Large selection of jewellery, textiles and homeware in Nordic design, as well as games and exciting literature.

🇩🇪 Große Auswahl an Schmuck, Textilien und Wohnaccessoires im nordischen Design, sowie Spiele und spannende Literatur.

Vindeboder 12, 4000 Roskilde • vikingeskibsmuseet.dk 52

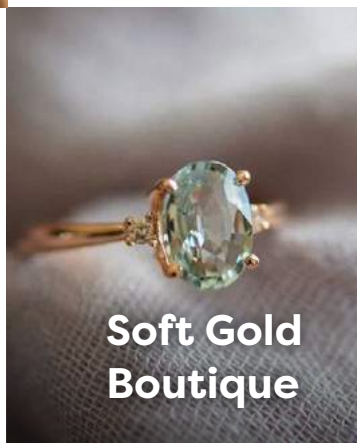


Shoppingcenter Sillebroen

I den skønne bymidte af Frederikssund, finder du Sillebroen shopping, Nordsjællands største shoppingcenter – smukt placeret i grønne omgivelser ved Åen, lækre cafeer i hyggelige rammer med shopping oplevelser – 800 p-pladser og bus, S-tog lige til døren.

🇬🇧 One of Frederikssund's main attractions is Sillebroen, the largest shopping mall in North Zealand. Located in the recreational centre of the town at Sillebroen, it is packed with great shops and cafés in a charming setting with 800 parking spaces and the S train right on its doorstep.

🇩🇪 Besuche Sillebroen Shopping, Nordseelands größtes Shoppingcenter voller wunderbarer Einkaufsmöglichkeiten und Cafés im gemütlichen Rahmen. 800 Parkplätze und S-Bahn bis vor die Tür.



Soft Gold Boutique



Køb smukke, indiske, håndlavede sjaler, tørklæder, tasker og design dine egne smykker.

🇬🇧 Immerse yourself in the magical handicrafts of India: Jewellery, scarves, clothing and other handmade accs.

🇩🇪 Tauche ein in das zaubernde Kunsthandwerk. Indiens Schmuck, Schals, Teppiche und vieles mehr.

Algade 63, 4000 Roskilde • [Insta: softgoldboutique](http://Insta:softgoldboutique) 53 67



Ryegaard Gods, dyrehave og ishus

På Ryegaard og Trudsholm Godser kan du gå en tur i skoven, i dyrehaven eller langs vandet og spise en is i ishuset ved Munkholmbroen. Du kan også leje et lokale til fest eller konference.

🇬🇧 Walk in the forest, through the forrest park or along the water, and enjoy an ice-cream in the ice-cream shop by the bridge Munkholmbroen.

🇩🇪 Gehe im Wald, im Wildpark oder entlang des Wassers spazieren und esse ein Eis im Eishaus bei der "Munkholmbröen".



Restaurants & Cafés

Fjordlandet has an abundance of high-quality culinary experiences. Visit the many restaurants and cafés run with passion and a dedication to turning fresh, local ingredients into outstanding food.





Skoemagerkroen



Danmarks ældste post- og diligence kro. En kro med respekt for naturen, lokale råvarer samt traditioner og nærvær.

🇬🇧 The oldest posting house and coaching inn in Denmark. It is known for its respect for nature, local produce, traditions and attentiveness.

🇩🇪 Dänemarks ältester Postkutschengasthof mit Respekt gegenüber Natur, regionalen Erzeugnissen und Nähe.

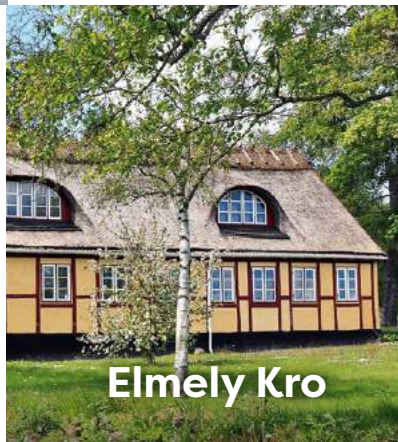
Landevejen 4, 4060 Kirke Såby • skoemagerkroen.dk • +45 4649 1930 56

Restaurant Herthadalen

For enden af Nordeuropas længste allé ligger Herthadalen smukt gemt i skoven. Her har vi specialiseret os i at afholde selskaber hele året rundt. Traditionen tro holder vi åbent i restauranten til sommerfrokost (jun-aug) samt i højtider som påske, Mortens aften og jul

🇬🇧 At the end of Northern Europe's longest avenue in the Ledreborg estate, you'll find the restaurant Herthadalen, located in beautiful seclusion in the woods. Open on selected dates and ready to give you a warm welcome.

🇩🇪 Am Ende der längsten Allé Nordeuropas, die Teil des Guts Ledreborg ist, befindet sich versteckt im Wald das Restaurant Herthadalen. Geöffnet an ausgewählten Tagen, anwelchen du herzlich Willkommen bist.



Elmely Kro



Den gode frokost, det velsmagende køkken og masser af hygge. Dansk krokøkken anno 2024 med et grønt aftryk.

🇬🇧 Good for lunch with delicious food and lots of hygge. Danish inn cuisine with a green touch.

🇩🇪 Ideal zum Mittagessen mit leckeren Gerichten und viel Hygge. Dänische Gasthausküche mit einem grünen Touch.





Hyggelig lille Livsstils-butik og Gärdcafé med kaffe, kage, lækre isdesserter og unik udsigt til Isefjorden.

🇬🇧 A charming little shop and café, serving coffee, cake, and delicious ice cream desserts with outstanding views of Isefjord.

🇩🇪 Gemütliches kleines Geschäft und Hofcafé mit leckerem Kaffee und Kuchen und einer einmaligen Aussicht auf den Isefjord.

Ejby Havnevej 94, 4070 Kirke Hyllinge • visitfjordlandet.dk/cafedejlighed **59**

Restaurant Fasaneriet

Enkel og lækker mad med udgangspunkt i sæsonens råvarer. Nyd maden på terrassen med den smukkeste udsigt over Ledreborg slot og golfbanen. Et perfekt stop på turen rundt i Nationalparken.

I har også mulighed for at tage den lækre mad med hjem.

🇬🇧 Delicious food made from seasonal ingredients. Enjoy a meal on the terrace overlooking Ledreborg Castle and the golf course.

🇩🇪 Köstliche Gerichte mit Zutaten der Saison. Genieße dein Essen auf der Terrasse mit Blick auf Schloss Ledreborg und den Golfplatz.



Restaurant Toldboden



Nyd din mad med udsigt over havnen. Her er maden tilberedt fra bunden af sæsonens friske råvarer, og med sans for detaljen.

🇬🇧 Enjoy your food with a view of the harbor. The food is prepared from scratch with fresh seasonal ingredients, and with attention to detail.

🇩🇪 Genieße den Ausblick über den Hafen mit frisch zubereiteten Speisen saisonaler Zutaten.

Færgevej 1A, 3600 Frederikssund • +45 28803600 • toldboden.nu **60** **73**



Restaurant Kalvø

Nyd vores klassiske køkken med passion for råvarer og det gode håndværk med udsigt over Roskilde fjord.

🇬🇧 Enjoy classic cuisine that demonstrates a passion for fresh ingredients as you take in the view over Roskilde fjord.

🇩🇪 Genieße die klassische Küche mit Passion für Zutaten mit Aussicht über den Roskilde Fjord.



Ærligt Frederikssund

ÆRLIGT er et helt (s)ærligt kagehus, is mejeri & kaffebar, hvor vi ikke går på kompromis med kvalitet, råvarer eller smil.

🇬🇧 ÆRLIGT is a special ice cream parlour and coffee bar, with no compromise on quality or ingredients and a smile to all guests.

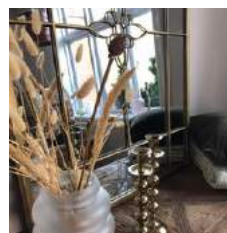
🇩🇪 Besuche eine ganz besondere Eisdiele & Cafèbar. Leckere Erzeugnisse und freundliche Menschen.

61 Kalvøvej 20, 3600 Frederikssund • +45 4731 0225 • kalvø.dk

Amsterdamhusene 1, 3600 Frederikssund • ærligt.dk/frederikssund 63



Farmors - Café & Butik



Chefs Cottage and Garden Café



Besøg vores charmerende butikscafé med lækker mad og masser af gaveidéer, brugskunst, interiør, delikatesser mm.

🇬🇧 Visit the charming shop cafe and enjoy delicious food, lots of gift ideas and delicacies.

🇩🇪 Besuche das charmante Café und den kleinen Laden und genieße leckere Speisen, viele Geschenkideen und Delikatessen.

Nyd den lækre mad i den charmerende havecafé eller omkring langbordet ved pejsen. Mad ud af huset mod forudbestilling.

🇬🇧 Enjoy delicious food in the garden café or at the long table by the fire. Or get a takeaway.

🇩🇪 Genieße das leckere Essen im Gartencafé oder am langen Esstisch am Kamin. Take-away ist auch möglich.

74 62 Hovedgaden 28, 3630 Jægerspris • mail@farmors.info • +45 4254 3630

Kirkegade 22, 4050 Skibby • chefscottageandgardencafe.dk 64 75



Svogerslev Kro

Svogerslev Kro anno 1727 holder fast i traditionerne og bringer nye til, tro mod stedets ånd, historie og rammer. Mad af sæsonens råvarer fra lokale ildsjæle, vin og øl af bedste kvalitet og godt værtskab sikrer jer en fantastisk oplevelse. Fra ultimo oktober kan I også overnatte i vores nye værelser, suiter og familieejlighed.

🇬🇧 Dating back to 1727, Svogerslev Inn serves meals made from local seasonal produce, accompanied by fine wines and beer, and friendly service. A fantastic experience awaits. From September, you can also stay the night at the inn.

🇩🇪 Im Svogerslev Krug aus dem Jahr 1727 werden saisonale Gerichte aus der Region serviert, begleitet von erlesenen Weinen und Bieren und einem freundlichen Service. Ein fantastisches Erlebnis. Ab September kann man auch im Gasthof übernachten.



Restaurant Bryggergården

Traditionel dansk mad og smørrebrød lavet på friske råvarer samt god vin og lokal øl, kun 5 minutter fra Roskilde Domkirke.

🇬🇧 Enjoy traditional Danish food and fresh open sandwiches, accompanied by local beer, just 5 minutes from Roskilde Cathedral.

🇩🇪 Klassisches dänisches Smørrebrød aus frischen Zutaten nur 5 Minuten vom Dom entfernt.



Algade 15, 4000 Roskilde • +45 4635 0103 • restaurantbryggergaarden.dk **66**



Restaurant Upstairs

Nyd retter inspireret af Frankrig og Italien med et twist af det nordiske køkken. Find os i gågaden tæt på Domkirken.

🇬🇧 Enjoy dishes inspired by France and Italy with a Nordic twist. Close to the Cathedral

🇩🇪 Genieße französisch und italienisch inspirierte Gerichte mit nordischem Touch.



Skomagergade 4, 1. sal, 4000 Roskilde • +45 4635 1900 **67**



Restaurant Pipers Hus

Restaurant og selskabs lokale, beliggende midt i de naturskønne omgivelser i Byparken, med en smuk udsigt over fjorden og Domkirken.

🇬🇧 Restaurant and event room in the beautiful Roskilde City Park with a stunning view of the fjord and the cathedral.

🇩🇪 Restaurant und Veranstaltungsraum im schönen Stadtpark von Roskilde mit herrlicher Aussicht auf Fjord und Dom.



Florentz - Café og Brasserie

I den hyggelige cafe i de historiske rammer midt på gågaden kan du slappe af og nyde lækker mad lavet af sæsonens råvarer.

🇬🇧 Enjoy delicious food made from seasonal ingredients in a charming, historic setting on the pedestrian street.

🇩🇪 Genieße köstliche Gerichte aus saisonalen Zutaten in einem charmanten, historischen Ambiente in der Fußgängerzone.



68 Frederiksborgvej 21, 4000 Roskilde • +45 4636 5696 • Pipershus.dk

Algade 13, 4000 Roskilde • cafeflorentz.dk 70



Sct. Hans Have

Historisk have smukt placeret ved fjorden. Besøg den økologiske café m. frokost og kager, gartneriet m. urtesalg og den hyggelige butik.

🇬🇧 Beautiful historic gardens by the fjord. Visit the organic café for lunch or cakes, the nursery for plants, or the charming shop.

🇩🇪 Wunderschön am Fjord gelegenes Ausflugsziel. Bio Café, Gärtnerei, Geschäft und Garten.



Restaurant Namaste

Få autentiske, indiske smagsoplevelser i den hyggelige restaurant midt på Roskildes historiske gågade

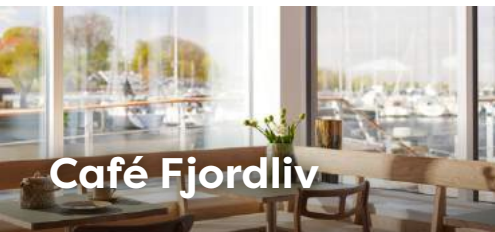
🇬🇧 Enjoy authentic Indian food on Roskilde's historic pedestrian street.

🇩🇪 Authentisches indisches Essen mitten in der historischen Fußgängerzone von Roskilde



78 69 Bistrup Allé 36, 4000 Roskilde • scthanshave.dk

Skomagergade 12, 4000 Roskilde • indiaroyale.dk 71 79



Café Fjordliv

Nyd delikate anretninger, smukke kager og øko kaffe til frokost og aften i skønne maritime omgivelser på Roskilde Havn.

🇬🇧 Enjoy tasty lunches and cakes in the wonderful maritime setting of Roskilde Harbour.

🇩🇪 Genieße leckeres Mittagessen und Kuchen in der schönen maritimen Umgebung des Hafens von Roskilde.

72 Vindeboder 15, 4000 Roskilde • +45 3151 4000 • cafefjordliv.dk

Røde Port Bistro

I hjertet af Roskilde byder far og søn velkommen til mad og hjemmebrygget øl fra eget bryghus: Bryghuset Røde Port.

🇬🇧 This father and son team welcomes you to their bistro where you can enjoy food and beer from their own brewery.

🇩🇪 Im Herzen von Roskilde kannst du Speisen und selbstgebrautes Bier aus der eigenen Brauerei genießen.

Algade 53 st., 4000 Roskilde • bryghusetroedeport.dk 74



Café Knarr

Nyd stemningen på Museumsøen og spis 'Ny Nordisk Vikingemad' med udsigt til vikingskibe og historiske træbåde.

🇬🇧 Enjoy the maritime atmosphere and eat 'New Nordic Viking Food' against a back drop of Viking ships and historic wooden boats.

🇩🇪 Genieße die Atmosphäre und die 'Neue Nordische Wikinger Küche' mit Blick auf Wikingerschiffe und historische Holzboote.



Lene's Street Food

Besøg en original dansk pølsevogn, hvor du kan få hotdog, flækestegs sandwich og andet dansk streetfood.

🇬🇧 Visit a classic Danish hot dog stand for hot dogs, roast pork sandwiches and more.

🇩🇪 Besuche einen klassischen dänischen Hotdog-Stand mit Hotdogs, Schweinebraten-Sandwiches und vielem mehr.



80 73 Vindeboder 20, 4000 Roskilde • vikingskibsmuseet.dk/cafe-knarr

Stændertorvet, 4000 Roskilde • +45 4040 3202 • lenesstreetfood.dk 81



Rustikbageriet

Kig ind og nyd den gode stemning og en brunch, sandwich, frokostanretning eller lækre kager fra eget bageri og en god kop kaffe.

🇬🇧 Visit the charming bakery and cafe, where delicious cakes and bread are made with passion.

🇩🇪 Besuche die gemütliche Bäckerei und das Café, wo du köstliche Kuchen und Brote kaufen kannst.

76 Støden 1, 4000 Roskilde • +45 9340 0074 • conditoriet-roskilde.dk



Fru Jørgensen

Nyd den hyggelige og afslappede stemning, en god kop kaffe og godt bagværk, hvor alt er lavet fra bunden med smør.

🇬🇧 Enjoy the charming, laid-back atmosphere and a good cup of coffee and a cake. Everything is made from scratch, using real butter.



82 77 Sankt Ols Gade 24, 4000 Roskilde



Local Produce

Experience the taste of Fjordlandet by visiting the many farm shops and microbreweries. These passionate and pioneering organic producers supply fresh ingredients to both local restaurants and the finest gourmet restaurants in Copenhagen.



Svanholm Café og Gårdbutik

Kom på rundvisning i det økologiske landbrug og stor-kollektiv på Svanholm Gods. Klap gårdens dyr og besøg vores café og gårdbutik med bl.a. eget kød, mælk og sæsonens grønt. Overnat på shelterplads eller i svævende telte. Book mødelokaler, hold teambuilding og meget andet. Se mere på svanholm.dk.

🇬🇧 Go on a tour of the commune and its organic farm. See the manor house, pet the farm animals and visit the café and farm shop. You can even stay the night at the shelter or in floating tents.

🇩🇪 Bei einer Führung kannst du das große Kollektiv und den Biohof besichtigen. Entdecke den Hof, streichle die Tiere und besuche das Café und den Hofladen. Übernachte in den Schutzhütten oder in schwebenden Zelten.

Hansens Is

Lækre, lokale og kolde fristelser i det gamle Mejeri. På Hansens IsCafé får du alle dine isdrømme opfyldt: Ispinde dyppet i chokolade, frisklavet isbøf, isdessert, softice med frisk iscreme og klassisk vaffelis. Hansens flødeis er lavet på frisk, lokal mælk. Se Facebook for åbningstider

🇬🇧 Delicious, local, cold refreshments in the old dairy. Hansen's IsCafé will make all your ice cream dreams come true: ice lollies dipped in chocolate, freshlymade ice cream sandwich, ice cream desserts, soft ice and classic ice cream cones. Hansen's ice cream is made from fresh, local milk.

🇩🇪 Hier erfüllt sich jeder deiner Eisträume: Eis am Stiel in Schokolade getaucht, „Eiskeks“, Softeis aus frischer Eiscreme und die klassische Eiswaffel. Hansens Sahneis wird aus frischer, regionaler Milch hergestellt.

Siehe Öffnungszeiten auf Facebook.

See Facebook for opening hours.



Herslev Bryghus

Økologisk gårdbryggeri med produktion på stedet. Besøg gård-butikken og smag den dejlige øl og mad.

🇬🇧 Organic farm brewery. Visit the shop and taste the great beer and food.

🇩🇪 Biologische Hofbrauerei. Besuche den Laden und probiere das leckere Bier und Essen.

80 Kattingevej 16, Herslev, 4000 Roskilde • herslevbryghus.dk



Snoremark

Besøg gårdbutikken og smag vores prisbelønnede genfortolkning af mjød (nordens vin) eller kopier af oldtidens mjødgenskabt i samarbejde med Nationalmuseet. Klap vores bier og pres jeres egen honning. Eller tag en overnatning i vores glampingtelte, smukt placeret i æbleplantagen.

🇬🇧 Visit the farm shop and taste the prize-winning mead – the wine of the North. See our bees and make your own honey. Or stay the night in a glamping tent in the apple orchard.

🇩🇪 Besuche den Hofladen und probiere unser preisgekröntes Met – Wein des Nordens. Komme den Bienen ganz nahe und presse deinen eigenen Honig, oder übernachtete in einem Glampingzelt mitten in der Apfelplantage.



Stensbølgård

Besøg et økologisk landbrug og gårdbutik med friskhøstede grøntsager, oksekød og æg fra egne dyr, egen honning mm.

🇬🇧 Visit an organic farm and farm shop with a range of freshly harvested vegetables, honey, beef, and eggs from our own animals.

🇩🇪 Besuche einen Bio-Bauernhof und Hofladen mit frischem Gemüse, Rindfleisch und Eiern der eigenen Tieren, eigenem Honig u.a.



Just Coffee

Just Coffee er et økologisk kafferisteri nord for Roskilde, der rister kvalitetskaffe med respekt for mennesker og miljø.

🇬🇧 Just Coffee is an organic coffee roastery north of Roskilde, roasting top-quality coffee with respect for people and the environment.

🇩🇪 Besuche eine Biokaffeerösterei, die Qualitätskaffee mit Respekt gegenüber Mensch und Umwelt röstet.

83 Frederiksborgvej 551, 4000 Roskilde • justcoffee.dk



Caseus

Få fantastiske smagsoplevelser og se det store og udsøgte udvalg af oste, pølser og friskbagt brød fra eget bageri.

🇬🇧 Discover the wonderful tastes and see the extensive selection of exquisite cheeses and sausages, and freshly baked bread.



🇩🇪 Hier findest du fantastische Geschmackserlebnisse und eine große Auswahl an Käse, Wurst und frisch gebackenem Brot.

88 84 Skomagergade 1, 4000 Roskilde • caseus.dk



Hotel, BnB & Camping

Sleep under the stars in glamping tents, in shelters or on campsites with a view of the most beautiful fjords in Denmark. Or stay in unique local accommodation that gives you easy access to the beautiful countryside.



Zleep Hotel Prindsen Roskilde

Mærk historiens vingesus på det ikoniske hotel med smuk facade centralt placeret i Roskildes gågade.

🇬🇧 Feel the history of this iconic hotel in the heart of Roskilde on the pedestrian street.

🇩🇪 Das historische Hotel liegt im Herzen von Roskilde in der Fußgängerzone.

Algade 13, 4000 Roskilde • zleep.com/da/hotel/roskilde 86



Scandic Roskilde

Bo centralt omgivet af den smukke Roskilde Ring Park. Sov med ren samvittighed på Danmarks eneste svanemærkede hotelkæde med økologisk spisemærke i bronze. Lækre, velindrettede værelser med plads til både familier og konferencegæster. Tæt på centrum, togstation og motorvej. Fri parkering.

🇬🇧 Stay in the heart of the city with a good conscience in this environmentally-conscious hotel awarded the Nordic swan eco-label and a bronze eco-label for food. Great rooms with space for the entire family, located close to the train station and motorway. Free parking.

🇩🇪 Übernachte Zentral und schlafe mit reinem Gewissen in einem Umweltgekennzeichnetem „Bio-Bronze-Lebensmitteleitkett Hotel. Gemütliche Zimmer, mit Platz für die ganze Familie. Nah am Zentrum, Bahnhof und Autobahn. Kostenloses Parken.



Comwell Roskilde

Nyd de dejlige værelser, den lækre, bæredygtige mad, en cocktail i vores hyggelige bar og en smuk udsigt over fjorden.

🇬🇧 Enjoy the lovely rooms, the delicious, sustainable food, a cocktail in our cosy bar and the stunning view of the fjord.

🇩🇪 Genieße die schönen Zimmer, die schmackhaften, nachhaltigen Speisen und einen malerischen Blick über den Fjord.

Vestre Kirkevej 12, 4000 Roskilde • comwell.com 87 91

85 Ved Ringen 2, 4000 Roskilde • +45 4632 4632



Skjalm Hvide Hotel

Skjalm Hvide Hotel ligger centralt i Nord-sjælland, med egen restaurant, der serverer mad inspireret af årstiderne.

🇬🇧 The Hotel is located in the centre of North Zealand and boasts its own restaurant, where we serve food inspired by seasonal ingredients.

🇩🇪 Das Skjalm Hvide Hotel liegt zentral in Nordseeland und bietet jahreszeitlich inspirierte Speisen.

Bygaden 1, Jørlunde, 3550 Slangerup • shh.dk **89**

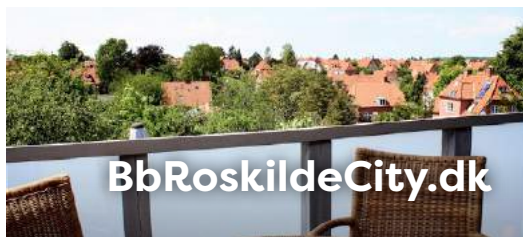


Roskilde Danhostel

Nyd de hyggelige omgivelser på Roskilde havn og nærheden til både skov og handelscentrum. Overnat i moderne værelser med eget bad og toilet og med mulighed for dejlig morgenmad. Ideelt for både familier og for dig, der rejser alene. Du får udsigt ud over det smukke havnemiljø og Vikingeskibsmuseet, og kun 10 minutter til Roskildes attraktioner, restauranter og caféer

🇬🇧 Stay the night in modern en-suite rooms with breakfast available. Enjoy the charming setting of Roskilde Harbour and the Viking Ship Museum.

🇩🇪 Übernachte in modernen Zimmern mit eigenem Bad und Frühstück. Genieße die reizvolle Umgebung des Hafens von Roskilde und das Wikingerschiffsmuseum.



BbRoskildeCity.dk



Bo midt i byen i villa i et lille hyggeligt stræde. Kun 2 min. fra Domkirken og gågaden og 15 min. fra havnen. Køkken og gårdhave.

🇬🇧 Stay in the city centre in a charming little alley, 2 min. from the Cathedral and city center. Kitchen and courtyard.

🇩🇪 Übernachte nur 2 Minuten vom Dom und der Ladenstraße entfernt. Verfüg über eine Küche und Terrasse.

Lille Højbrøndsstræde 14, 4000 Roskilde • bbroskildecity.dk **90**

88 Vindeboder 7, 4000 Roskilde +45 4635 2184 roskildedanhostel.dk



Solbakken Naturistcamping

Familievenlig naturist-plads med fine faciliteter i skønne omgivelser lige ned til Isefjorden. Tæt på København.

🇬🇧 A family-friendly nudist colony with excellent facilities in a beautiful setting on the shores of Isefjord. Close to Copenhagen.

🇩🇪 Familienfreundlicher FKK-Platz mit guten Einrichtungen in malerischer Umgebung.



91 Solbakkevej 4, 4070 Kirke Hyllinge • solbakken-camping.dk



DCU-Camping Kulhuse

Et af de mest naturskønne områder med børnevenlig strand, aktiviteter på pladsen og tæt på Nordskoven.

🇬🇧 A wonderfully scenic area with a child-friendly beach and on-site activities, just a stone's throw from Nordskoven.

🇩🇪 Landschaftlich schönes Gebiet mit kinderfreundlichem Strand und Aktivitäten vor Ort.



Roskilde Camping

Fantastisk beliggenhed direkte ned til Roskilde Fjord. Her er masser af plads, moderne faciliteter og lækre hytter. Du kan bade og fange krabber fra den store badebro. Kun 20 min. til København og 5 min. til Roskilde.

🇬🇧 A lovely setting on the shores of Roskilde Fjord. There is plenty of space, modern facilities and lovely cabins. Swim or catch crabs from the large jetty. Just 20 minutes to Copenhagen and 5 minutes to Roskilde.

🇩🇪 Hier findest du moderne Anlagen und ansprechende Hütten direkt am Roskilde Fjord. Wer baden gehen möchte, kann von dem großen Badesteg direkt ins Wasser springen und das nur 20 Minuten von Kopenhagen und 5 Minuten von Roskilde entfernt.



Roskilde Svane Apotek

Har du brug for medicin, råd og vejledning på ferien? Find dit nærmeste apotek på kortet bagerst.

🇬🇧 Find your closest pharmacy on the map at the end.

🇩🇪 Die nächstgelegene Apotheke ist auf der Karte verzeichnet.



94 Skomagergade 19, 4000 Roskilde • www.roskildesvaneapotek.dk



Oscar Biludlejning

Lej en bil til din tur i Fjordlandet i Roskilde, Lejre, Jægerspris og Frederikssund. Alt fra mikrobiler til stationcars fra 249 kr./ dag.

🇬🇧 Hire a car for your trip to Fjordlandet in Roskilde, Lejre, Jægerspris and Frederikssund. Everything from DKK 249 a day.

🇩🇪 Du kannst ab 249 DKK/Tag ein Auto in Roskilde, Lejre, Jægerspris und Frederikssund mieten.

Roskilde Turistfart

Er I mange, der skal på tur i Fjordlandet? Hos Roskilde Turistfart kan du booke en bus og arrangere din egen tur for mellem 16 og 83 personer. Vi hjælper selvfølgelig også gerne med planlægning. Du kan også vælge en af vores hyggelige ture i ind- og udland på hjemmesiden.

🇬🇧 For groups of between 16 and 83 people looking to go on a trip in Fjordlandet, why not book a bus and arrange your own trip. We can also help with the planning.

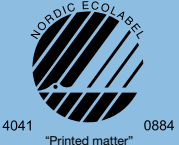
🇩🇪 Seid Ihr mit einer größeren Gruppe, zwischen 16 und 83 Personen unterwegs? Bucht einen eigenen Bus und plant eure persönliche Tour. Wir helfen dir auch gerne bei der Planung.

- 12 Museums & Galleries
- 34 Outdoor
- 59 Events & Shopping
- 69 Restaurants & Cafés
- 83 Local Produce
- 89 Hotels, BnB & Camping

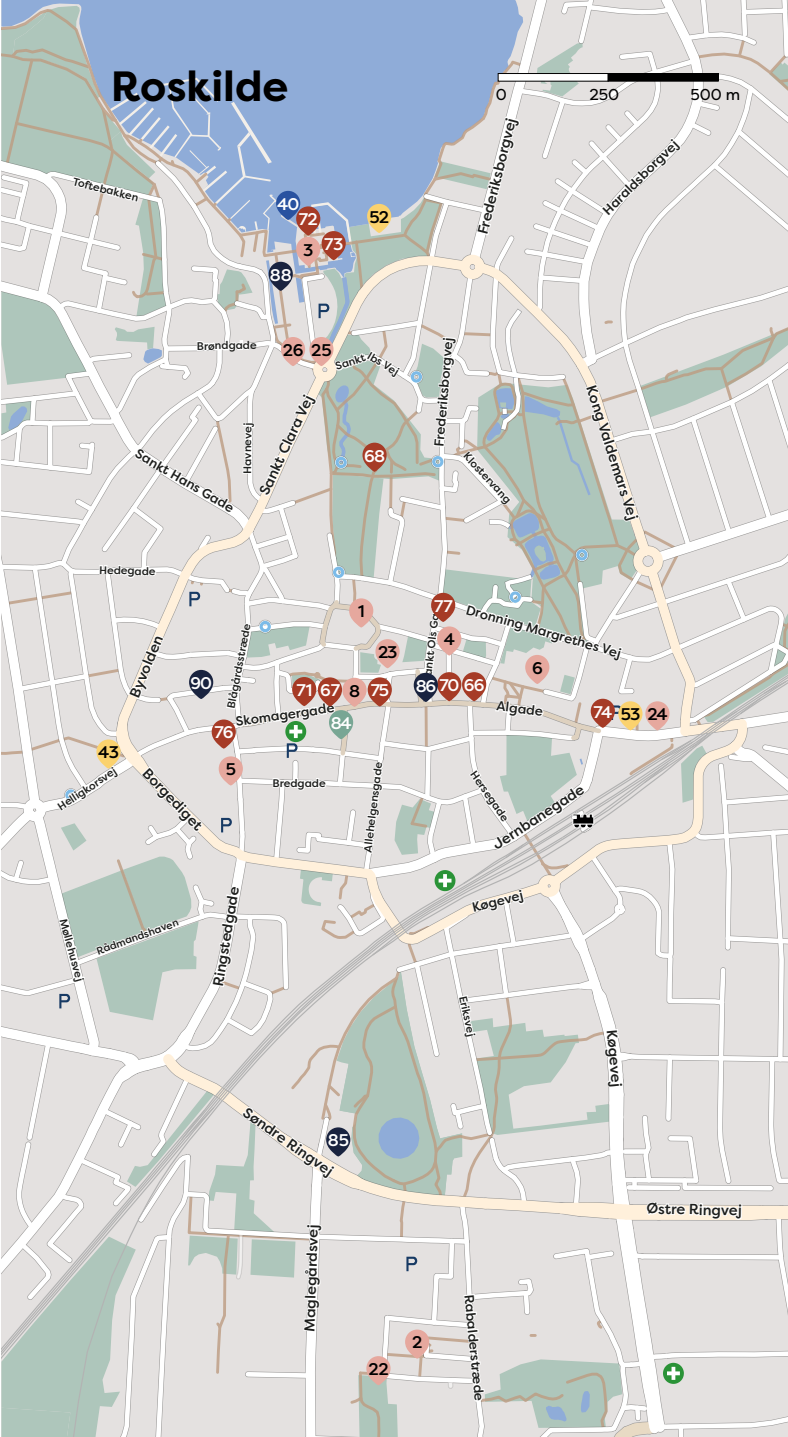
— Nationalpark Skjoldungernes Land + Hedeland Naturpark



Udgiver af VisitFjordlandet
 Layout: Søren Steensen + Maria Daa
 Tryk: Mediagraphic · År: 2024



Roskilde



Your Viking adventure awaits



Visit the Roskilde Viking Ship Museum – a unique museum where you can see 1,000-year-old Viking ships and climb aboard full-scale reconstructions.



At Lejre Land of Legends, you can explore a recreation of the largest Viking Hall ever found in Denmark. Experience history brought to life and meet Vikings, see their crafts and tools, and listen to the tales they tell.



Continue your Viking experience at the Viking Village and markets in Frederikssund and enjoy a view of the fjord where they once roamed.



visit
FJØRDANDET